

ROZMAITOŚCI.

Dnia 24. Lutego

N^o 8.

Roku 1844.

TYLKO ŚMIAŁO.

PRZYCODA PRAWDZIWA.

»Poganiaj—poganiaj—« odzywał się pan Mateusz do swego woźnicy Janka, który dwie kłaczki jasno-kościste, dojeżdżając do miasteczka Bobrownik nad Wieprzem, nielitościwie zaciął w piasku.

Południe bowiem już zbiegło, a pan Mateusz, trzymając się ściśle oznaczonych noclegów przez swoją małżonkę, dnia tego jeszcze miał stanąć w Puławach.

Wjechawszy szczęśliwie w rynek, po krótkim namyśle zajechał na popas do domu Abramka, gdzie wkrótce nadciągnęła jego straż tylna, złożona z dwóch kulawych ze dzwonekami źrebiąt i pstrokatego azorka.

Stary Abramek, ozdoba pantoflowych traktyjerników miasta Bobrownik, stojąc w bramie swojego hotelu, jednym rzutem oka ocenił godność przybyłego gościa, i gdy otyły pan Mateusz wytoczył się z bryczki, Abramek głaszcząc swą siwą brodę, wolnym i protekcyjnalnym odezwał się głosem: »Prosimy Jegomości do stancyi.«

Jakimże innym tytułem arędarz Bobrownicki miał uczcić pana Mateusza, widząc na nim wytartą kapotę, wózek z przodkiem niekutom, i starego Janka siedzącego w dziurawym kaftanie na wysoko wypchanym worku? —

Gdy gość zmęczony podróżą nie dosłyszał uprzejmych zaprosin, Abramek po krótkiej chwili powtórzył: »Prosimy Jegomości do stancyi.«

Na te słowa zwrócił się nagle pan Mateusz i twarz jego znękana kilkanastomilową peregrynarką, zajaśniała wypogodzonym licem: wyraz bowiem »Jegomość« — jakby

zaczarowany talizman działał na jego umyśle. Zdawało mu się, że jeszcze jest w domu, z którego od lat kilkunastu czuła przezorność jego małżonki, nigdzie go nie wydalala; sądził nawet, że słyszy jej głos wyroczni, który codziennie z różnemi warjacyjami obijając się o jego uszy, jeszcze i teraz w tej ciężkiej wyprawie, stale mu towarzyszył.

A więc idąc śmiało za tem uroczem hasłem, wszedł do izby szynkowej, gdzie zasiadłszy na ławie, przy czynnej lustracji koszałki, którą go małżonka na drogę obdarzyć raczyła odpowiadał ciekawemu Abramkowi na wszystkie pytania, któremi ten, przybyłego gościa nielitościwie obarczał.

I z téjto rozmowy korzystając (choć już lat kilkadziesiąt minęło), śmiało możemy powiedzieć: że pan Mateusz był posesorem małego folwarku od lat kilkunastu w dobrach litewskich Księcia Jenerała Czartoryskiego, że żona jego służyła dawniej za pannę w garderobie pani hetmanowej Ogińskiej w Siedlcach, że pani Mateuszowa z rzadką zręcznością wszystkie interesa w domu i za domem ułatwiała, że im bydlę często na różne choroby odchodziło, że nakoniec z przyczyny lat kilku nieurodzajnych, w których szczególnie niewdzięczna hreczka ich agronomiczne rachuby zawiodła, Państwo Mateuszostwo wielkie ponieśli straty.

Słyszając Abramek te szczere wyznania i dowiedziawszy się, że pan Mateusz był aktualnym posesorem, zmieniając z przytomnością arędarskiego dowcipu, tytuł dostojenstwa, zapytał: »A po cóż pan jedziesz do Puław?«

»A po cóż —« odpowiedź pan Mateusz, »jadę z supliką do księcia pana; żona moja od-

dawna tę wróżyła podróż, mówiąc: »Jegomość pojedziesz do Puław, bo tutaj nic nie wskóramy; byłam tyle razy u komisarza nawet u plenipotenty, lecz ci panowie sąto nieczule głązy; a więc wyprawię jegomości z supliką do samego księcia, a ten dobry pan, który już tylu ratował nieszczęśliwych, i nam pewnie pomoże; trzeba tylko, żebyś Jegomość wszystko wypełnił jak mu polecę (bo ja nieraz, będąc na dworze pani Hetmanowej, miałam do czynienia z wielkimi panami, i wiem dobrze, jak z nimi trzeba postępować), tylko Jegomość mnie słuchaj jak zawsze, a gdy będziesz w Puławach, bądź śmiały; ręczę, że wszystko pójdzie jak z płatka.«

»Jak wyrzekła, tak się téż stało; po kilku - tygodniowej dokumentalnej instrukcyi, opuściłem z żalem dobrą małżonkę.« —

»Jadę,« ciągnął dalej pan Mateusz z westchnieniem, »ale Pan Bóg wie tylko, co ja w Puławach pocznę — gdzie się obrócę — a najbardziej, jeżeli nic nie wskóram!« I pan Mateusz mocno się zadumał.

Co słysząc przebiegły Abramek, który już liczył na powrót swojego gościa, tak się odezwał: »Widzę, że pan jesteś w kłopotach, a pani żona wielki ma rozum, bo mówiła: żeby zawsze śmiało, a jak pan przyjedziesz do Puław, oddać tylko suplikę Księciu; a od niego jeszcze nikt darmo nie wracał; trzeba zajechać do Pogoń, tam gospodarz dobrze poradzi.«

Pocieszony tą radą, pan Mateusz wyruszył w dalszą podróż, napasłszy swoje rosinanty, które jakby wieszczym duchem natchnione że już dochodzą do mety, po trzytygodniowej pracy wprowadziły go szczęśliwie wraz ze źrebiętami, Jankiem i Azorkiem, do Austeryi pod znakiem Pogoń i w Puławach.

Gospodarz domu zajęcznego, dawny dworak, wymowczy, usłużny, zaraz na wstępie dowiedziawszy się po co nowy gość przyjechał do Puław, zaręczył go, że w każdym dniu może osobiście doręczyć swoją suplikę Księciu Panu, a nawet jeszcze i dzisiaj, gdyż Książę zwykle przed wieczorem wychodzi na przechadzkę do ogrodu.

Tą nowiną ucieszony pan Mateusz a razem pomny na przestrogi swojej małżonki: ażeby daremnie czasu nie tracił, dobywszy

z tłómczka żupan perłowy, ceglasty kontusz i bóty niegdyś żółte, teraz pomarańczowe, z silną pomocą Janka, ten ubiór przed laty wygodny, teraz zbyt ciasny, wciągnął na siebie; a wzięwszy białą czapkę z siwym baranem na głowę a suplikę w zanadrze, za przewodnictwem chłopca z austeryi stanął przed pałacem.

Tu długi czas na jedném miejscu skręcał się to w prawo to w lewo, obdarzając swęmi ukłony wszystkich przechodniów, których liczba z nadchodzącym wieczorem co chwila wzrastała; lecz mimo natężenia umysłu i wzroku, nie mógł dostrzedz księcia Jenerała, którego mu małżonka w niewysokiej postawie, z pudrowaną fryzurą i złotą gwiazdą upatrywać kazała.

W takiej pozycyi pan Mateusz stojąc daremnie do późnego wieczora, ujrzał okna pałacu i przyległych oficyn rześistym oświetlone ogniem; straciwszy przeto wszelką nadzieję doręczenia tego wieczora swojej supliki, już chciał opuścić to stanowisko, kiedy z pawilonu pałacowego dostrzegł lekkim krokiem wychodzącą damę; było to jedna z córek Księcia Jenerała, która tego wieczora urządziwszy niespodziankę dla swego ojca w przedstawie na teatrze pałacowym: »Wjazd Maryi Ludwiki na zamek krakowski,« spieszyła ze swoich pokoi na scenę teatralną, chcąc się przekonać ażali wszystko jest w należytem porządku.

Zajęta jedynie myślą tego wieczora, myślała, ażeby swemu ojcu zrobić przyjemną zabawę, idąc szybkim krokiem, wpada niespodzianie na pana Mateusza, który uskokczywszy na bok, niskim ją wita pokłonem.

Spostrzegłszy tę dziwną figurę, była pewną, iż to jest jeden z przebranych figurantów, którzy tego wieczora w mnogiej występowały liczbie, i dawszy mu znak ręką, rzekła: »Pójdź, pójdź, już czas się zbliża.«

Ruszył pan Mateusz śmiało (gdyż tak mu małżonka kazała), a idąc sążnistym krokiem, gdy od hajduka zapalającego latarnie na dziedzińcu, dowiedział się, że ta dama jest córką samego księcia, z niewymowną radością pomyślał sobie: A więc w dobre wpadłem ręce; i jeszcze raźniejszym za swoją przewodniczką posunął krokiem.

Ta przebiegłszy uboczne w drugim pa-

wilonie wschody, wprowadza go na scenę, i wskazując miejsce między już obecnymi figurantami, rzekła: »Stój i nic nie mów.«

Stanął wyprostowany pan Mateusz, powtarzając po cichu te słowa: »Stój i nic nie mów. A więc wkrótce księżę przybędzie — « i poprawiwszy w zanadrzu swoje suplikę, czekał szczęśliwej chwili.

Kiedy tak w błogich myślach pogrążony stoi nieporuszenie, odzywa się na raz jeden liczna orkiestra.

Na ten odgłos niespodziany, podskoczył pan Mateusz, lecz wkrótce przypominając sobie słowa małżonki: aby zawsze był śmiały, sądząc nadto, że ta muzyka zwiastuje niebawne przybycie Księcia: poprawiwszy pasa, stał jeszcze z odwagą na swoim miejscu; lecz kiedy po chwili podniosła się korytna a on ujrzał przy jasnym świetle mnóstwo widzów, a między tymi grono nadobnych dam w balowych z kwiatami ubiorach; wtenczas nogi pod nim zadrzały, pot zimny zaczął występować na czoło, i natłok rozmaitych myśli snuł się w jego głowie. Chcąc się przekonać czy to wszystko istotnie widzi na jawie, pochwyił silnie za swoją suplikę; lecz w tym momencie wchodzi na scenę w bogatych szatach dostojni dignitarze: Krzysztof Opaliński, Wacław Leszczyński, Księżę Radziwił podkomorzy litewski, z okazałym swych dworzan orszakiem.

Na ten widok nowy, panu Matenszowi co raz bardziej mąci się w głowie i zapomniawszy zupełnie swojej instrukcyi, już w każdym z tych panów widzi Księcia Jenerała, już nawet chciał się ku nim zbliżyć, kiedy zagnęła przy odgłosie trąb i kottów, powtórnie zagrzmiała muzyka, a Maryja Ludwika poprzedzona przez Hazanowskiego, z licznym gronem poważnych matron wstępuje w komnaty zamku królewskiego.

Ta nowa przygoda nową przeraża go trwożą; tracąc z każdą chwilą przytomność umysłu, zdaje mu się, że cały świat w strojnych ubiorach, zaczyna około niego odbywać swą podróż.

I kiedy odurzony, drżący, ze spuszczonej rękami błędnym spogląda okiem, dostrzegł jak Józef Ossoliński wystąpił z koła dignitarzy z powitalną mową; postawa śmiała, piękna wymowa, a nadewszystko drogie-

mi kamieniami osadzony pałasz, zapewniają pana Mateusza, iż po tylu trudach znalazł nakoniec księcia Jenerała.

Chcąc więc zakończyć okropne męczarnie, wypełnić wolę swojej małżonki, i pozbyć się jakim bądź sposobem nieszczęsnej supliki, dobywa ją szybko z zanadru, przychyła się ku ziemi, i już do Ossolińskiego posunął dwa kroki, kiedy jeden z figurantów schwyciwszy go silnie za poły, stanowczym do ucha rzekł mu głosem: »Stój, i nic nie mów!«

Zatrząsł się pan Mateusz, gdyż to było za wiele na jego znękany umysł; w jednej chwili zdaje mu się, że dosiadł kobierca Szeherezady: Widzi przed sobą zaczarowane zamki, przechodzących królów, boginie, księżąt i nimfy, a pędząc w obłoki słyszy — tuż — tuż za sobą te straszne słowa: »Stój, i nic nie mów!« — Słowa, które przed chwilą kołysały go tak miłą nadzieją — a teraz wkrótce, może za moment, przeistoczą go w kamienny posąg! —

Kiedy tak straszną zgnębiony myślą, zbiegła ostatki rozbitego umysłu i przetarłszy silnie osłupiałe oczy, chce prędkim i cichym ratować się odwrotem, Ossoliński kończy swą mowę a wystrzał z moździerzy oznajmia mieszkańcom Krakowa przybycie Maryi Ludwiki na zamek królewski. Na ten huk straszny, zrywa się pan Mateusz ze swego miejsca, zrywa się, jak ów odyniec, którego niespodzianie wyrusza z legowiska śmiertelny pacisk; wpada między dignitarzy, potracą Denhofa, następuje na nogę pani Guebriant i siłnemi barki rozbiwszy liczny orszak dworzan, dopada szczęśliwie wschodów, z których trzema skokami staje na dziedzińcu.

Tu odetchnąwszy moment, szuka strwożonym wzrokiem, w którą stronę ma dalszy przedsięwziąć odwrót, kiedy na domiar jego nieszczęścia, stary dobosz byłej gwardyi księcia wojewody ruskiego, teraz gracyjalista pałacowy, dając znak na wieczerzę stołu marszałkowskiego, silny obok niego uderza werbel; tym łoskotem żołnierskim powtórnie spłoszony, rusza gwałtownie pan Mateusz ze swego miejsca, i zdjąwszy czapkę z głowy, pędzi niebawnie jak koń kurosowy, któremu w obadwa boki ostre zasa-

dzą kolce; a dopadłszy nakoniec szczęśliwie mety, krzyknie przeraźliwym głosem na swego woźnicę: »Janek, zaprzęgaj!»

Na ten głos donośny wybiegł gospodarz z latarnią, a widząc pana Mateusza bladego z obłąkanym wzrokiem, zaledwie po długim czasie mógł się dowiedzieć przyczyny jego przestachu; i gdy śmiejąc się chciał go uspokoić, nadszedł pokojowy z poleceniem: »że Hsiażę Pan prosi na wieczrę do pałacu przybyłego gościa.«

Nie było więc żadnej wymówki, i pan Mateusz chociaż jeszcze drżący, ruszył na tę drugą wyprawę.

Tą razą jednak nie zawiodły go nadzieje, bo Hsiażę Jenerał, który tak był głośny ze swych dobroczynnych czynów, jako też z wesołego umysłu, poznavszy tragiczno-komicznego gościa, nie tylko że wszystko o co prosił w suplice, kazał mu uczynić, ale nawet z sowitym podarunkiem wyprawił do domu, gdzie powróciwszy pan Mateusz, opowiadał swojej małżonce, jak długi czas z księciem rozmawiał, jak przez niego był zaproszony na teatr i sutą wieczrę, jak nakoniec Hsiażę Jenerał wszystko dla niego uczynił o co tylko prosił, a nawet i więcej.

Czém zdumiona a razem ucieszona pani Mateuszowa, składając berło powagi małżeńskiej, pierwszy raz od czasu zamęścia, z wdzięcznym przymileniem rzekła do swego męża:

»Wszakże moje serce dobrze ci radziłam: żebyś będąc w Puławach — był zawsze śmiały.«

S... H...

O miłości życia w starożytnym i tegoczesnym dramacie,

PRZEZ
SAINT MARC GIRARDIN.

Każde uczucie ma swoją historję, a ta historja jest pełna znaczenia, gdyż ona jest niejako na mały rozmiar historjã całej ludzkości. Chociaż uczucia serca ludzkiego są po wszystkie czasy te same, ulegają jednakże wpływowi zmian religijnych i politycznych, które światu nową nadają postać. One nie zmieniają wprawdzie swojej istoty, tylko rozliczne kształty, pod któremi się objawiają, a historja literatury pod-

ciągając je pod swoją uwagę, daje nam mimo woli, historję ludzkości.

Miłość życia jest najszlachetniejszym i najogólniejszym uczuciem serca ludzkiego. »*Mieux vaut goudal debout qu'empeur enterree*,« mówi Lafontaine i chce temi słowy oddać rozmowę z Odysei między Achilesem w otchłani Orkusa: »Achilesie,« mówi Ulises, »niegdy czczono cię pomiędzy żyjącymi jako Boga, i teraz panujesz tu pomiędzy umarłymi: po cóż tobie utęskniać do życia?« — »Uliscsie,« odrzekł Achilles, »nadmarnie chcesz mię pocieszyć i pojednać ze śmiercią; wolałbym jako kmieć ubogi, służyć ubogiemu panu, któremu by z trudem przyszło mnie wyżywić, niż tu rozkazywać ceniom bez życia!« — Dla śmiertelnych tak słodkiem jest życie, iż Grecy i Rzymianie nie wstydzili się to jawnie wyznawać. Miłość życia, jaką pocci umierających bohaterom swoim w usta kładli, nie okazywała się ani bojaźliwą, ani słabą, chociaż była rozczulającą.

Już u Greków karcono słabość umierających bohaterów. Tymi przyganiaczami byli pocci satyryczni i filozofowie; sąto dwie klasy ludzi, którzy nie zawsze są wiernymi tłumaczami natury ludzkiej; pierwsi dla tego, że świat cały w czarnych malują kolorach, drudzy z tej przyczyny, że radziby ludzkie uczucia wcisnąć w sruby systematyczne, i, jak ziola w zielniku uporządkować pod jedną modłę. Plato wyrzucił poetom greckim, że od ich skarg i narzekań miękną i niewieścieja serca, a Cicero, uczeń i tłumacz greckiego filozofa, chwalił starego Pakuwijusza, że w swojej podług Sofoklesa nadsładowanej trajedyi: »*Raniony Ulises*,« nadał umierającemu bohaterowi swemu hart i moc ducha, godny starego Rzymu i jego stoicyzmu. Stary francuzki teatr przechylił się więcej w tę mierze na stronę Cicerona niż Sofoklesa. Na jego scenie umierają bohaterki z podziwienia godną wielkością duszy; można nawet powiedzieć, iż się tak snadno obywają z myślą o śmierci, że nareszcie ich śmierć i czytelnika mało obchodzi. Wobec wielkości ich sposobu myślenia, nie ma przystępu politowanie, a widząc ich tak wesoło rozstających się z życiem, przejmujemy się mimowolnie choć w jakiejś części ich dumną obojętnością. Na moc duszy bohaterów traicznych na scenie francuzkiej wpłynęły zarzuty czynione dramatycznym pisarzom przez starożytną filozofję, wpłynęły przykłady chrześcijańskich męczenników i honoru *idea*. Pojęcie honoru, które się z życia wojennego i z tej nieustraszonej odwagi, gardzącej wszelkiemi niebezpieczeństwami, w pełnej i przemożnej sile wyrobiło, wpłynęło najbardziej na usta-

lonie ducha bohaterów nowszej dramaturgii. Każde stulecie nadaje swoim osobom dramatycznym taki rodzaj odwagi, jaki podtenczas w największą jest cenie. Jeżeli odwaga najzaszczytniejszą jest ta, która śmierci śmiało stawi czoło, jeżeli do ludzi taką będziemy przykładać miarę; wtedy francuzki muszkietnik lub grenadyjer równe mają prawo chęlić się swoją odwagą, jak Achilles i Ajax, a nawet większe, bo ci są, że tak powiemy, z urzędu swego bohaterami! Ztąd idzie ta przesadna wzgarda śmierci, ztąd te odęte samochwalstwa o pogardzie życia, poświęceniu się, o rezygnacyi.

Najnowsza dramaturgija chciała obrac swoich bohaterów z tej filozoficznej, rycerskiej i chrześcijańskiej wielkości, która widza unudzała, nie budując go bynajmniej. Tak tedy miłość życia przebiegła w dramacie, zaczawszy od Greków aż po nasze czasy, okresy historii swojej. Aby się temu bliżej przypatrzeć, zestawmy z sobą kilka osób z starożytnego i nowoczesnego dramatu, i porównajmy je pod tym jedynie względem: Na scenie greckiej widzimy trzy dziewice, które w kwiecie wieku swego idą na śmierć; jestto: Antygona Sofoklesa, Ifigenija i Polyxena Euripida. Żadna z nich nie umiera chętnie, nie udaje odwagi ani niezachwiania się umysłu; żadna z nich nie rozstaje się snadno i z lekkim sercem z nadziejami swemi; wszystkie trzy płaczą bez zarumienienia się na słabość swoje, a przeciw wszystkim trzy zdają się na wolę losu. To właśnie jest tryumfem sztuki greckiej; ona wzbudza litość, ale nie przeteża struny, odzywającej się głosem współczucia. W uścich jej ofiar łączy się skarga z rezygnacyją, aby zarazem cześć i wzrnszenie obudzić, i aby to oboje uczucie w duszy słuchacza do wzajemnej ukołysało się zgody. Greckie umiactwo stara się zawsze między tą dwójką uczucia równowagę utrzymać. Antigona przekroczywszy ustawę Kreona, okazała więcej mocy ducha, jakby na młodą dziewczynę przystało, dla tego Sofokles z obawy, abyśmy widząc w niej taką odwagę, żalu swego nie powściągnęli, nadał jej boleści, gdy się jej z życiem rozstawać przychodzi, wyraz głębokiego uczucia, które serce rozdziera i zakrawawia. Antigone jest prawie męczenniczką, gdyż woli raczej ustawie boskiej niż ludzkiej być posłuszną, ale zbywa jej na rezygnacyi męczeńskiej, bo raz płacze, że jej pieśni weselnych spiewać nie będą, że nie zazna uciech małżonki, że ukochanych dzieci mieć nie będzie, to znowu narzeka na tchórzostwo Tebańczyków i obojętność Bogów. Dla tego też chór będący u starożytnych tłumaczem uczuć, które poeta w sercach

słuchaczy obudzić zamierza, wyraża w tej sztuce z przestachem tę gwałtowną burzę, która duszą Antigony wicherzy. Sofokles przedłużył Antigony walkę ze śmiercią, z tej jedynie przyczyny, aby podziwienie, którym jej odwaga słuchaczy przejęta, litością złagodzić.

Mniej dumną i mniej śmiałą jest Ifigenija Euripidesa, i dla tego łatwiej nas wzruszyć może; i z této przyczyny skargi jej, nie są ani namiętne ani gwałtowne. Ona lgnie do życia, kocha je, i nie waha się objawić bojaźni przed śmiercią; ona również optakuje młodość swoją, która wśród innych nadziei do życia zakwitła, i wzrusza nas łagodnością, z jaką swoje skargi wypowiada, o tyle, o ile Antygona dzikością rozpaczy swojej.

Polyxena ma więcej rezygnacyi niż Ifigenija i Antygona, ona bowiem utraciła ojca i ojczyznę, i gdyby przy życiu została, losem jej byłaby niewola. Dla niej nie było małżonka, jak tylko ten, coby jak ona, niewolnicze jarzmo dźwigał. — Ona nie obawia się więc śmierci, jej się oddaje, ale bez wszelkiego uroszczenia, bez chęci popisywania się swoją odwagą, bez wszelkiego stoicyzmu. Jedynie tylko dla Hekuby, której się sercem oddała, ma życie dla niej wartość niejaką. Przeciwnie u Seneki Polyxena jest dziką, niustraszoną, sama biegnie naprzeciw śmierci, jej wielkość duszy w wściekłość przechodzi i przestachem przejmuje nawet Pyrrhusa, który ją ma na ofiarę oddać.

W tento sposób na scenie greckiej rozstają się z życiem Antygona, Ifigenija i Polixena. Wszystkie trzy oplakują przedwczesną śmierć swoją, wszystkie trzy lgną do życia i wszystkie trzy zdają się na wolę losu z mniejszą lub większą walką, im większa lub mniejsza wydała się poecie potrzeba przemówienia do uczucia naszego. I tak miłość życia, to wrodzone każdemu człowiekowi uczucie, łączy się z uczuciem rezygnacyi i stałości. W tych osobach greckiej sceny wygłasza się całkiem serce ludzkie, które jest zarazem słabe i mocne, bojaźliwe i śmiałe. Uważmyż teraz, w jaki sposób Rasyń w swojej Ifigenii to różnorodne oddaje uczucie. Słowa Ifigenii do jej ojca u Eurypidesa są pełne szczerości i wdzięku, i takiej niewinności, że serce pęka na samą myśl śmierci, którą młoda dziewczyna od siebie oddalić się usiłuje. »O, mój ojcze!« mówi Ifigenija, »gdybym miała słowa Orfeusza, ten dar wymowy skały poruszającej, gdybym mojemi wyrazy każdego oczarować zdołała, teraz, w tej chwili, użyłabym tego uroku; ale całą moją wymową są łzy, które oto przed tobą płyną, niemi tylko cokolwiek podolałam. Dozwól mnie jako two-

jéj obrony żebrzącéj, rzucić do nóg twoich to na zawczesną śmierć skazane ciało, które matka moja w bolesciach na świat wydała. Nie daj mi przed czasem umierać: słodko jest oglądać światło dzienne! Nie każ mi do podziemnych zstępować ciemności! Jamto pierwsza była, którą cię ojcem nazwała; jamto, która siedząc na twoich kolanach, pieściła się z tobą a ty zemna. Wtedyto rzekłeś do mnie: »Kiedyż córko moja obaczę cię szczęśliwą i spaniała w domu męża twego?« A ja zarzuciwszy ręce w około twojéj szyi tak, jak teraz to czynię, gdy twojéj litości żebrząc płacząc, odrzekłam: »Ojczcie mój, ja cię w starości twojéj zaprowadzę pod strop domu mego, i będę odpłacać się tobie tą samą troskliwością, jaką od ciebie odbierałam.« Ja pamiętam jeszcze te słowa, ale ty ojczcie zapomniałeś je, kiedy chcesz, abym umarła! Nie, nie! Ojczcie, ty nie dasz mi umrzeć, przez imię Pelopa i Atreusza, przez imię matki mojej, która mię wśród bólów tobie dała, a teraz daleko sroźszej boleści doznaje.... Cóż ja biedna mam spólnego z winą Parysa i Heleny? Czemuż Helena śmierci mojej ma być przyczyną?... Spójrz na mnie mój ojczcie, daj mi jedno twoje spojrzenie i jedno twoje pocałowanie, niech przynajmniej umieram z tą słodką pamiętką, kiedy się mojem błaganiem zmiękczyć nie dajesz.... Bracie mój, wstąpiła jest siła twoja do dania mi pomocy, ale ty masz łzy, płacz razem ze mną i ublagaj ojca, niech ci siostra nie umiera! — Spójrz na ojczcie, i małe działki czują boleść; spojrzyj, i on wyciąga do ciebie rączkę za mną. Daruj mi życie, miej litość nad mojem życiem! Oboje dzieci twoje, jedno jeszcze słabe, a drugie na to tylko wyrosło, aby umarło; oboje zawieszają się na twojéj szyi i płaczą twojéj litości. Mój ojczcie, nie masz nic nad światło dzienne droższego dla śmiertelnika! Nikt nie życzy sobie nocy Orkusa. Miłsze życie nieszczęśliwe, niż śmierć najpiękniejsza!»

Nie podoba mi się (mówi autor) to odwoływanie do Orfeusza na wstępie téj mowy, ani téż owe krasomowcze zdania, którym Ifigenija próbie swoje kończy, ale wyjąwszy te oratorskie ozdoby, jakże czuły, roztkliwiający jest żal całej téj mowy! Jak skuteczne są przemiany uczuć naturalnych z uwagami bolesnemi! Z jaką prawdą opiera się instynkt młodości przeciw śmierci!

Ifigenija Rasyńska ma więcéj rezygnacyi i ucoy umysłu. Ona lęka się wyznać, że lgnie do życia, że słodkiem uczuciem jest dla niéj oglądanie dziennego światła; ale z drugiéj strony w téj obawie wyznania wyjawia się niema prosba, i tajemna miłość do życia. W téj skromnéj, ze wszelkiéj namiętności obranej próbie, poznaje

chrześcijańską dziewicę, lęktającą się okazać za wiele miłości do uciech tego życia, poznając męczenniczkę, która usiłuje bez skargi zejść z tego świata. Ifigenija poświęca boleść swoje ojcowskiéj powadze, ona obawia się zranic ojcowskie serce głośnień narzekaniem. Takto chrześcijaństwo przeistoczyło serce ludzkie; ono powściąga wygłos serca w téj nawet chwili, w którój uchodzące życie godne jest acz ostatniego westchnienia. Powściągliwość ta, jest więcéj cnotliwą, ale mniej dramatyczną. *)

(Dokończenie nastąpi.)

WIADOMOŚCI LITERACKIE.

Ze Lwowa: *Tygodnika rolniczo-przemysłowego* pod redakcyą T. W. Kochańskiego, wyszedł Nr. 8. i obejmuje: 1) O uprawie roli, przez K. J. Turowskiego. 2) O praniu bielizny za pomocą pary i o zapobieżeniu aby nie żółkła, wraz z opisaniem i rysunkiem aparatu parowego, wynalazku doktora Galla, tudzież o użyciu onego w gospodarstwie; przez Teodora Torosiewicza. 3) Nawóz pod drzewa owocowe. 4) Prosty sposób probowania nasienia konicyjny.

Doniesienie obszerniejsze. (Dokończ.) Tom II. dzieła *Wspomnienia Wielkopolski*, wydany w Poznaniu 1843, ma stron 6 w 4ce 423, XL. i ma do dzieła samego dołączone ryciny: 1) na karcie 110: Rozkopanie kopca w Białym. 2) na stron. 132: Monety miasta Poznania. 3) na stron. 200: Posągi Mieczysława i Bolesława Chrobrego. 4) na stron. 253: Ubiór obywatelki poznańskiej z r. 1598. 5) na stron. 262: Niskorzeźba w Kaliszu na ławce kościelnej, gilotynę przedstawiająca. 6) na str. 307: Zamek w kole stawiony przez Kazimierza W. 7) na stron. 353: Katedra gnieźnieńska. 8) na stron. 367: Wyspa na jeziorze pod lenną górą. 9) na stron. 387: Wieża ratuszna w Zninie. — Obiecane są zaś w dziele ryciny, co mają wyjść osobno, ale jeszcze nie nadeszły: 1) Pałac w Radzynie. 2) Zamek w Włoszokowicach. 4) Zwaliska zamku w Drachimiu. 4) Część murów Poznania. 5) Deputowany miasta podaje zażalenie Władysławowi Warneńczykowi. 6) Kościół katedralny Poznański. 7) Kaplica kościoła parafialnego w Radzynie. 8) Dom w Dobrzycu. 9) Rozwaliny zamku w Wyszynie. 10) Stalla kościoła Poznańskiego. 11) Łuk, na łepie jeziora pod lenną górą. 12) Zamek pod Wenecyją. 13) Baszta w Kruszwicy. 14) Kościół katedralny gnieźnieński. 15) Drzwi szpiżowe do kościoła gnieźnieńskiego od Bolesława Chrobrego dane. 16) Ołtarz i trumna srebrna zawierająca zwłoki ś. Wojciecha. 17) Pałac w Wielentiu. 18) Gmach biblioteki w Poznaniu. 19) Widok we-

*) Autor zdaje się tu za wiele przypisywać wpływowi chrześcijaństwa. Ze Ifigenija u Racina jest tak poważnie spokojną i powściągliwą, pochodzi to z owoczesnego smaku, który poetę w ciasnych więzłach karbach, ale nie z głębszych pobudek. Owoczesnym pisarzem klasycznym Francuzom chodziło więcéj o retorykę, czyli o to, jak w każdym położeniu pięknie brzmiaćmi słowy wygłosić myśli swoje, niż o proste wyjawienie uczuć prawdziwych; dla tego też mówi u niego Ifigenija więcéj krasomowczemi ozdobami, niż mową serca u Eurypidesa. Nie należy więc winić chrześcijaństwa, ale ówczesną akademicką etykietalność francuzką w literaturze, że głębsze, treściwsze uczucie nie mogło się przez tę polerowaną przełamać skorupę.

wewnętrzny kościoła Jezuickiego w Poznaniu. 20) Kolegium niegdyś Jezuickie w Kaliszu. 21) Most w Kaliszu na rzece Prośnie. 22) Zamek w Kozminie. 23) Zamek w Góluchowie. 24) Zamek w Antoninie. 25) Wnętrze kościoła w Koninie. 26) Zamek w Uniejowie. 27) Grobowiec Prymasa Baranowskiego. 28) Grobowiec księcia Grota. 29) Grobowiec arcybiskupa Jakóba z Senna. 30) Grobowiec Krzyckiego. 31) Grobowiec Jana z Sprawy. 32) Grobowiec Zbigniewa Oleśnickiego. 33) Kościół w Trzemesznie. 34) Wieża Kruszwicy użyta zamiast latarni. — To dzieło tylo pięknymi ozdobione rycinami, zamyka w tomie II.: Ziemię Wschowską, Powiat Watecki, Miasto Poznań, Województwo Kaliskie, Województwo Gnieźnieńskie, i Dodatek, w którym pod Nm. 17. biblioteka publiczna w Poznaniu jest opisana. A między muóstwem umieszczonych historycznych wiadomości, powieści ludu, szczególniejszą zwraca na siebie uwagę: Wiadomość o arcybiskupiej studni, która w Wschowie od niepamiętnych czasów istnieje, wyrzucając z siebie wodę na półczwarta cała grubości, na 8 stóp nad poziom ulicy. — Wiadomość o bitwach w mieście Poznaniu monetach za króla Ludwika i za Zygmunta III., — Wiadomość o obrazach Smuglewicza pędzla w Dobrzyckim zamku znajdujących się, — Wiadomość o niskorzęźbie odwiecznej, przedstawiającej gilotynę na ławce kościelnej w Kaliszu; i o brązowych drzwiach danych kościołowi Gnieźnieńskiemu przez Bolesława Chrobrego i t. d. Z tego okazuje się, jak piękne, szacowne, naucające, ozdobione tyłą pamiętkami historycznymi, wydał pan hr. Raczyński dzieło, pod napisem: *Wspomnienia Wielkopolski*, przez co sobie na wdzięczność u współ-rodaków i na nieśmiertelną zasłużył sławę, poświęcając zysk z tego pysznego dzieła, na dochód Biblioteki i szkoły realnej w Poznaniu. — Z tychto powodów każdy miłośnik literatury narodowej i sztuk pięknych, każdy księgozbiór powinien posiadać to dzieło; nim powstanie drugi i trzeci Mecenaz, któryby o innych częściach Polski i Litwy podobne wydał dzieło, i tym sposobem całej niegdyś Polski dokładne opisanie dokonał i uzupełnił. Tymczasem oddając należną część szczęśliwemu wykonawcy częściowego wielkiego dzieła, oczekujemy w tym dobrym i wspaniałym, i sławę narodowi przynoszącym czynie, wielkodusznych dalszych naśladowców. — A...

Pisma tutejszego: *Biblioteka naukowego zakładu imienia Ossolińskich*, wyszedł tom VII. (tom III. na r. 1843.) Zawiera następujące przedmioty: 1) Poloneutychia z rękopisu Andrzeja Lubienieckiego, części III. rozdział V. (dokończenie). 2) Krótki rys dziejów i spraw Lisowczyków przez Maurycego hr. Dzieduszyckiego (ciąg dalszy). 3) O stosunkach przysłów i przypowieści do filozofii, przez J. Szlachetkowskiego fil. dokt. 4) Drogi komunikacyjne w starożytniej Rosyi, przez L. D. Chodakowskiego (przekład z rosyjskiego). 5) Rozmaitości literackie: a) Żywot Józefa Dunina Borkowskiego, przez Augusta Bielowskiego (przedruk z Album), b) Sprostowanie zdań W. A. Maciejowskiego i Władysława Trębickiego, o broszurze pod tytułem: »Sejm piekielny« przez A. K. 6) Rękopisma księgozbioru Ossolińskich: Poloneutychia albo polskiego królestwa szczęście a przytęm i W. X. Litewskiego, a potem tegoż szczęścia szwankowanie w r. 1612 i 1613, opisane przez Andrzeja z Lubienia Lubienieckiego. —

Wychodzące w Wiadaniu pismo: *Oesterreichische Blätter für Kunst und Literatur*, z którego już udzieliliśmy w przeszłych Rozmaitościach małego wyjątku, daje w numerze 7. »Pogląd na polską literaturę w r. 1843.« Na wstępie czytamy te słowa: »Nie jest to za śmiałe

twierdzenie nasze, jeżeli powiemy, że polska literatura — wyjąwszy pojedyncze utamki — była dotąd dla Niemców prawie całkiem obcą. Po niejednym zбочzeniu i po długim letargu przerywanym tylko kiedy niekiedy rzemieślniczym tłumaczeniem francuzkich romanów, rozpoczyna się od r. 1840 — terażniejsze dążenie literatury polskiej, a tēm dążeniem jest: gromadzić skrzętnie jej duchowe pomniki, i z nich ustawić budowę narodowej literatury. Wilno, Warszawa, Lwów, Wrocław, Lipsk, poczęści Petersburg i Leszno oprócz kilku pomniejszych miast, otoż są ogniska, gdzie płody polskiej literatury lub z druku wychodzą, lub też w te miejsca spytują, aby potem drogą księgarską objężdżać świat czytający, co się dzieje zanadto pomalą i nieregularnie; polska bowiem literatura nie ma dla swoich plodów takiego ogniska jak Lipsk dla dzieł niemieckich; dodać i to należy, że handel księgarski w Polsce (wyjąwszy Lwów, gdzie się w każdej mierze może równać z niemieckim), stoi jeszcze na bardzo niskiej stopie przemysłowości; nieznanne są tam komunikacje regularne, jaką się chlubi handel księgarski w Niemczech. Mając do czynienia z literaturą w tak bogate zamożną skarby, sądzimy, że się niemieckiej publiczności przysłużyliśmy ukazaniem lepszych i skrzętniej utworów z upłynionej niedawno epoki, i skreśleniem poglądu na całą literaturę od roku 1843. Będziemy o pojedynczych utworach mówić, takowe krytycznie wyświecać, lub rzucać tylko niektóre rysy, stosownie jak tego tresć dzieła wymagać będzie, nie wdając się wszakże w poszczegółowe ściśle rozbiórcze krytyczne uwagi. Naszym zamiarem jest obeznać niemiecką publiczność czytającą z obecną literaturą polską w głównych przynajmniej zarysach. Wytłumawszy naszemu piśmie takie granice, będzie ono zaczawszy od r. 1844 dokładnym repertuarzem całej polskiej literatury. Te pobieżne uwagi powinny wzbudzić zajęcie w względzie językowym, historycznym i literackim, służyć za podstawę do głębszych badań w zawodzie historyi literatury polskiej, i na ten cel dostarczać materyjałów. — Pismo to zawiera w tym numerze recenzyje o ośmiu dziełach polskich, między tēmi o dziełach Tadeusza Czackiego zebranych i wydanych przez Raczyńskiego, o legendach księdza Hołowińskiego, o dziele doktora Felixa Boczkowskiego: *Wieliczka pod względem historyi naturalnej i kąpieli*, i o dziele: *Nowo-odkryte medale Mieczysława i Bolesława Chrobrego*.

Olbrzymi okręt parowy Leviathan. Porucznik okrętowy Morisson ogłosił w Liverpoolu plan do olbrzymiego okrętu parowego własnego wynalazku, który ma być nazwany Leviathan. W »Magazine of Science« czytamy o tym bajecznym wszystkich okrętów potworze następujące szczegóły: Ten statek żadowny ma być o 32,000 beczkach, i mieć do wprawiania w ruch cztery śruby Archimedes'a, każda o sile 800 koni. Pokład Leviathana będzie na 182 metrów długi a 52 szeroki, pod pokładem będzie 1000 kajut (izdebek), jedna od drugiej oddzielonych. Wielki salon tworzy czworobok mający po każdej stronie 33 metrów, a wysokość stropu od podłogi wynosi 5 metrów. Pomieścić się może 5650 ludzi. Kosztorys budowy tego okrętu podaje sumę 3,750.000 franków, urządzenie i zaopatrzenie w sprzęty okrętu wynosi 1,250.000 fr., a więc razem 5 milionów. Dochód za pięciokrotną podróż do północnej Ameryki razem z powrotem obliczono na 5 milionów fr., z tej sumy wypada na kosztą podróży 1,750,000 fr., zostaje więc dla właścicieli okrętu

rocznego zysku 3,250.000 fr. Na około pokładu będzie zrobiona droga na 500 metrów długości dla przejazdu konno lub powozem. Jest tam także na wierzchu pokładu ogród na kwiaty i na warzywa wraz z cieplarniami zajmujący miejsce 225 metrów. Cena za najlepszą kajutę wraz ze stołem nie wyniesie jak 400 franków. Ten olbrzymi świat pływający, już samą wielkością i ciężkością swoją jest zabezpieczony od wszelkich przygód morskich. Do zapewnienia żeglugi można będzie oprócz siły 2400 koni użyć jeszcze żagli, na które najmniej wyjdzie płótna 2675 metrów kwadratowych. Z taką siłą może on bezpiecznie w jednej godzinie przebyć 20 kilometrów drogi, a więc z Liverpoolu stanąć w Nowym-Yorku w 10 dniach. Dla rozrywki będzie ten olbrzymi potwór mieć własny teatr na tysiąc widzów i własną trupę aktorów, oprócz tego swój amfiteatr, na naukowe prelekcje i nowe eksperymenty, na koniec bazar i drukarnia, z której codziennie będzie wychodził gazeta.

Czas wszystko zmienia. Niedawno wnioś marszałek Soult projekt w izbie deputowanych w mowie nader pochwalnej na zmarłego marszałka hrabiego Drouet d'Erlon, aby córce tegoż zmarłego wyznaczono pensję 3000 franków. W epoce nazwanej w historii francuskiej: sto dni, pisał Soult jako minister wojny do komendanta dywizji w Lille: »Dowiaduję się, że hrabia Drouet d'Erlon przeciąga przez departament Nord, aby w imieniu haniebnego uzurpatora Napoleona na wieść wiernych żołnierzy prawego króla. Rozkazuję wspanu, poczynić natchmiaszt potrzebne kroki, aby hrabiego Drouet d'Erlon pojąć, a skoro się ten niedźnik dostanie w ręce wspanu, niech się natchmiaszt staw przed sądem wojennym, i niech w przeciągu 24 godzin będzie rozstrzelany.« W r. 1843 oznajmił Soult hrabiemu Drouet d'Erlon nadać mu godności marszałka w nagrodę jego mężstwa i wierności, której po wszystkie czasy dawał tylekroć dowody. Słusznie mówi wielki Szyller przez usta Gordona w Walsztajnie:

Czas wiele zdoła! Bóg to cudotworny.

W godzinie jednej ileż chwil nie minie,

W człowieku z każdą, myśl odmienna płynie!

W Saint-Etienne obok Lyonu urodziło się temi dniami całkiem czarne dziecko, chociaż rodzice jego są biali Europejczycy. Ponieważ żadna mamka nie chciała przyjąć tego małego murzynka, oddano go do publicznego domu przytułku. Ojciec jego jest robotnikiem w Kopalniach.

Kamey są teraz, jak wiadomo, ulubioną ozdobą stroju dam, nie będzie więc od rzeczy, dowiedzieć się, jak się też one robią. Najbieglejsi w wyrzynaniu Kameów artyści znajdują się w Rzymie. Kamey są dwójakie, jedne rżnięte w kamieniu (*pietra dura*), drugie w muszli. Kamienie będące teraz w największej cenie, są: wschodni *onyx* i *sardonyx*. Pierwszy ma równoległe czarne i białe warstwy, drugi jest brunatny i biały. Kamienie mające cztery lub pięć warstw w rozmaite kolory i odcienia, są najbardziej cenione. Na głowie Minerwy, rżniętej w jednym kamieniu o czterech odcieniach, ma być tło ciemno-siwe, twarz jasna, pierś i hełm czarny, a pióropusz nieco brunatny lub siwy. Żaden artysta znakomity nie podejmuje się wyrzynać Kameów w innych jak tylko w kamieniach z Oryjentu. Aż do początku teraźniejszego wieku nie starano się

tak troskliwie o dobre kamienie. Mamy bardzo piękne Kamey z średnich wieków i z nowszych czasów, rżnięte w kamieniu niemieckim *agat*. Jedna Kamea w wielkości dużej zapinki grająca w dwa kolory, kosztuje 150 talarów. Portretów rżniętych w kamieniu dostanie za 70 talarów. Robią się one na warsztacie tokańskim, za pomocą ostrych igieł ze stali, do czego się także używa proszek z diamentu. Kamey muszlowe bywają rżnięte w muszli z wybrzeża afrykańskiego lub brazylijskiego, są one najczęściej kawowo-brunatnego koloru lub też czerwoniawo-żółte, i te ostatnie są w największej cenie. Piękna muszla kosztuje w Rzymie blisko 6 talarów.

Tażej skrzypkowie w Nowym Jorku zbiegają obficie żniwo. Gazeta *Presse* mówi, że Nowy Jork oszalał z muzyki. Najprzód wystąpił jeniálny *Vieux-temps*, który i u nas był, drugiego dnia Artot, a wkrótce potem dał Olebul świetny koncert w obec 3000 uniesionych słuchaczy (cena miejsca po jednym szelingu). Patriotyczni Francuzi przeszli na stronę ziomków swoich z ubliżeniem Olebulowi, gdy przeciwnie Niemcy unosili się nad miarę nad Norwęzkim artystą. Z tem wszystkiemi wszyscy trzej opuścą Nowy Jork z wdzięcznym sercem i z pełnym workiem.

Paryż zajmował podług dotychczasowych pomiarów przestrzeń 8300 morgów; jeżeli zaś granice stolicy będą podciągnięte aż pod mury, których budowę się teraz zajmują, wtedy przestrzeń ta wynosić będzie 65,678 morgów. Według ostatnich obliczeń miał Paryż 912,530 mieszkańców. Wliczywszy załogę z 52,000 ludzi i przybywających i odjeżdżających cudzoziemców, ma Paryż codziennie w przecieku 1.200,000 ludzi do wyżywienia.

Umarły wskrzeszony kijami. W Petersburgu w roku 1830 dwaj kupcy rosyjscy poprzysięgli sobie wieczną nienawiść z powodu dawnych niesnasek familijnych. Przypadek chce, że sługa jednego kupca nagłe zmięra. Rosyjski zwyczaj niesie, że umarły w 24 godzinach bywa pogrzebanym. Grzebią więc zmarłego sługę. Tymczasem drugiemu kupcowi przychodzi do głowy myśl piekielna korzystać z nagłego skonu sługi na zgubę jego pana, wydawszy tegoż przed sądem jako tajemnego mordercę. Tym celem zamawia się z kilkoma zaufanymi swemi wykopać umarłego z grobu, i skatować trupa silnemi razami, aby ślady gwałtownej śmierci pozostały. Przystąpiwszy do tego iotrówskiego dzieła, wykopują umarłego, kładą go na ziemi i okładają kijami, lecz o dziwo! umarły zaczyna się ruszać, dawać oznaki życia, po chwili oddycha głęboko i zaklina oprawców swoich słabym głosem, aby mu darowali życie. Przestrach rozgania złoczyńców, pierzchają co im sił staje, zostawiając wskrzeszonego trupa jego homiczno-traicznemu losowi. Nieboszczyk tak niespodzianem wstrząśnięciem przywrócić do życia, zbiera w kupę wszystkie siły i owinięty w żgło grobowe, spieszy do domu swego pana. Na widok jego wszystko ucieka jak przed widmem, dom cały rozlega się od wrzasków przetrachu, z wielką trudnością udaje mu się nareszcie przekonać uciekających, że nie jest upiorem, ale żyjącym człowiekiem, opowiada przysługę swoją, że go w letargu miało za umarłego, że czuł jak go, do grobu spuszczano, on nie mógł dać oznaki życia, i że gdyby nie te since i razy, któremi go do życia wskrzeszono, czekała go śmierć okropna, śmierć zakopanego żywcem w grobie.